

# IMPORTANT SAFEGUARDS READ AND SAVE THESE INSTRUCTIONS

When using electrical appliances, basic safety precautions should always be followed, including the following:

1. Read all instructions.
2. Do not touch hot surfaces. Use handles or knobs.
3. To protect against fire, electric shock and injury to persons do not immerse cord, plugs, base or kettle in water or other liquid.
4. Close supervision is necessary when any appliance is used by or near children.
5. Unplug from outlet when not in use and before cleaning. Allow to cool before putting on or taking off parts, and before cleaning the appliance.
6. Do not operate any appliance with a damaged cord or plug or after the appliance malfunctions, or has been damaged in any manner. Return appliance to the nearest authorized service facility for examination, repair or adjustment.
7. The use of accessory attachments not recommended by the appliance manufacturer may result in fire, electric shock or injury to persons.
8. Do not use outdoors.
9. Do not let cord hang over edge of table or counter, or touch hot surfaces.
10. Do not place on or near a hot gas or electric burner, or in a heated oven.

11. Always attach plug to appliance first, then plug cord into the wall outlet. To disconnect, turn any control to “off,” then remove the plug from wall outlet.
12. Do not use appliance for other than intended use.
13. Save these instructions.

## RISK OF ELECTRIC SHOCK

Only use the appliance indoors at room temperature. The appliance may only be connected to a power supply with alternating current via a correctly installed socket with earthing. Ensure that the protective conductor system of the domestic supply has been correctly installed.

Connect and operate the appliance only according to the type plate specifications. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.

Use only if power cord and appliance show no signs of damage. Should a fault occur, pull the plug or disconnect from the mains immediately.

This appliance may in no way be modified or tampered with.

Any modification may compromise safety causing the appliance to become dangerous when used.

This appliance can be used by children aged from 8 years and above if they have been given supervision or instructions concerning use of the appliance in a safe way and if they understand the hazards involved. Cleaning and user maintenance shall not be made by children unless they are

older than 8 and supervised. Keep the appliance and its cord out of reach of children aged less than 8 years. Children being supervised shall not to play with the appliance.

Appliance can be used by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.

## NORTH AMERICA

If a longer detachable power supply cord or extension cord is used:

- The marked electrical rating of the cord set, or extension cord should be at least as great as the electrical rating of the appliance.
- If the appliance is of the grounded type, the extension cord should be a grounding type 3-wire cord.
- The cord should be arranged so that it will not drape over the countertop or tabletop where it can be pulled on by children or tripped over unintentionally.

## CAUTION – RISK OF FIRE AND ELECTRIC SHOCK

This appliance may in no way be modified or tampered with. In the event that the appliance is modified or tampered with, any warranty by Vipp will be void and Vipp shall not be liable for any damage to the appliance, other products, persons, or

any other damage. Any modification of the appliance will void the product warranty and may also cause RISK OF FIRE AND ELECTRIC SHOCK.

### FOR HOUSEHOLD USE ONLY

This appliance is intended to be used in household and similar applications such as:

- Staff kitchen areas in shops, offices and other working environments.
- Farm houses.
- By clients in hotels, motels and other residential type environments.
- Bed and breakfast type environments.

### CAUTION - RISK OF FIRE

Do not place the base or kettle on or near hot surfaces, e.g. hobs. Do not operate the kettle on an inclined plane. Do not operate the kettle unless the element is fully immersed. Do not move while the kettle is switched on.

### CAUTION - RISK OF SCALDING

This appliance heats up during use. Make sure you only pick it up by the handle and do not open the lid until the appliance has cooled down. Only use the appliance when the lid is engaged. Do not overfill the kettle. If the kettle is filled above the max-marking, there could be a risk from splashes of boiling water. Do not remove the lid while the water is boiling as

scalding may occur. Position the lid so that steam is directed away from the handle.

### CAUTION - RISK OF BURNS

The kettle is only to be used with the provided base. Please note that the surface of the base is subject to residual heat after use. Insure that the appliance is switched off before removing it from its stand.

### WARNING - RISK OF INJURY

A misuse of the appliance can potentially lead to injury.

### CAUTION

To prevent damage to the appliance do not use alkaline cleaning agents when cleaning, use a soft cloth and a mild detergent.

### DISPOSAL

This appliance is labelled in accordance with the European Directive 2012/19/EU relating to waste of electrical and electronic equipment – WEEE. The directive provides the framework for the EU-wide take-back and disposal of end-of-life appliances. Please ask your place of purchase about current disposal facilities.

Certifications, care and warranty



The CE marking is the manufacturer's declaration that the product meets the requirements of the applicable European directives and ensures that the product may be legally placed on the European market.

The product is designed with respect to the Low Voltage Directive (LVD) 2014/35/EU. Furthermore, it is constructed and safety-tested according to the IEC standard 60335-1, 60335-2-15 and according to the UL standard 1082. Some national deviations and tests may have been performed to meet the requirements.

Care instructions

Attention

Before cleaning always disconnect the kettle from the electrical outlet. Make sure the kettle has cooled down completely.

Keep powder-coated surfaces clean and dry. Use a lint-free cleaning cloth or a soft brush with warm water and a mild detergent. Keep stainless steel clean and dry. Stainless steel may be permanently stained if water/fat/cleaning products are not removed relatively quickly. We recommend the use of a care product for stainless steel to make the surface water and dirt repellent. Remember not to use chlorine/abrasive cleaners as this may damage the surface. Please note that mild cosmetic scratches to stainless steel brought on by use cannot be avoided. Cleaning must follow the direction of the polished surface. Please note that this process may change the original polishing of the surface.

For further instructions, visit [vipp.com](http://vipp.com).

Warranty

Vipp offers product warranty according to national law.

# MESURES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES LIRE ET CONSERVER CES INSTRUCTIONS

Lorsque l'on utilise des appareils électriques, il est important de toujours respecter les consignes de sécurité élémentaires, notamment :

1. Lire toutes les instructions.
2. Ne pas toucher les surfaces chaudes. Utiliser les poignées ou les boutons.
3. Pour éviter tout risque d'incendie, de choc électrique et de blessures corporelles, ne pas immerger l'appareil, le cordon ou les fiches dans de l'eau ou tout autre liquide.
4. Une attention particulière est requise lors de l'utilisation de tout appareil par des enfants ou à leur proximité.
5. Débrancher l'appareil lorsque qu'il n'est pas utilisé ou avant de le nettoyer. Laisser l'appareil refroidir avant de fixer ou de retirer des pièces et avant de le nettoyer.
6. Ne pas utiliser l'appareil ni avec un cordon ou une fiche électrique endommagés, ni après un dysfonctionnement ou une détérioration quelconque. Renvoyer l'appareil au service après-vente agréé le plus proche pour vérification, réparation ou réglage.
7. L'utilisation d'accessoires non recommandés par le fabricant de l'appareil peut provoquer un incendie, un choc électrique ou occasionner des blessures.
8. Ne pas utiliser l'appareil à l'extérieur.
9. Ne jamais laisser le cordon dépasser sur le côté d'une table

ou d'un comptoir ou toucher des surfaces chaudes.

10. Ne pas placer sur ou près d'un brûleur à gaz ou électrique ou dans un four chaud.
11. Toujours brancher l'appareil en premier lieu avant de le raccorder à la prise murale. Pour débrancher l'appareil, éteindre toute commande avec le bouton « arrêt » (off), puis débrancher la fiche de la prise murale.
12. Ne pas utiliser l'appareil à toute autre fin que celle prévue.
13. Conserver ces instructions.

## RISQUE D'ÉLECTROCUTION

N'utiliser l'appareil qu'à l'intérieur à température ambiante.

L'appareil ne doit être raccordé à une source d'alimentation en courant alternatif que par une prise correctement mise à la terre. S'assurer que le système conducteur de protection de l'alimentation domestique a été correctement installé.

Brancher et utiliser l'appareil uniquement selon les spécifications de la plaque signalétique. Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son agent de service ou toute personne qualifiée afin d'éviter tout danger. Utiliser seulement si le cordon d'alimentation et l'appareil ne présentent aucune trace d'endommagement. En cas de panne, retirer la fiche ou débrancher l'appareil immédiatement du secteur. Cet appareil ne doit en aucun cas être modifié ou falsifié.

Toute modification peut compromettre la sécurité et rendre l'utilisation de l'appareil dangereuse. Cet appareil peut être

utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus, s'ils sont sous la surveillance d'un adulte ou s'ils ont été informés des modalités d'utilisation d'une manière sûre et s'ils comprennent les risques encourus. Cet appareil ne doit pas être nettoyé et entretenu par des enfants en-dessous de 8 ans, à moins qu'ils ne soient sur surveillance. Garder l'appareil et son cordon hors de portée des enfants âgés de moins de 8 ans. Les enfants surveillés ne doivent pas jouer avec l'appareil

Cet appareil peut être utilisé par des personnes aux capacités physiques, sensorielles ou intellectuelles réduites ou sans expérience et connaissances, si elles sont sous surveillance ou si elles ont été informées de l'utilisation de l'appareil de manière sûre et si elles comprennent les risques encourus.

### AMÉRIQUE DU NORD

En cas d'utilisation d'un cordon d'alimentation amovible plus long ou d'une rallonge :

- Les caractéristiques électriques du cordon ou de la rallonge doivent être au moins supérieures ou égales à la puissance nominale de l'appareil.
- Si l'appareil est du type mis à la terre, la rallonge doit être un cordon de mise à la terre à 3 fils.
- Le cordon d'alimentation doit être positionné de manière à ce qu'il ne s'enroulera pas sur le comptoir ou la table où des enfants pourraient le tirer ou trébucher involontairement.

### ATTENTION - RISQUE D'INCENDIE ET D'ÉLECTROCUTION

Cet appareil ne doit en aucun cas être modifié ou falsifié. Dans

le cas où l'appareil est modifié ou falsifié, toute garantie de Vipp sera annulée et Vipp ne sera pas responsable des dommages de l'appareil, d'autres produits, personnes ou de tout autre dommage. Toute modification de l'appareil annulera la garantie du produit et pourrait également causer un RISQUE D'INCENDIE ET D'ÉLECTROCUTION.

### UNIQUEMENT POUR UN USAGE DOMESTIQUE

Cet appareil est destiné à être utilisé dans un cadre domestique et dans des contextes similaires tels que:

- Les cuisines du personnel dans les magasins, les bureaux et les autres environnements de travail.
- Maisons de ferme.
- Par les clients dans les hôtels, les motels et les autres lieux à caractère résidentiel.
- Hébergements de type chambre d'hôtes.

### ATTENTION - RISQUE D'INCENDIE

Ne pas placer la base ou la bouilloire sur ou à proximité de surfaces chaudes, par exemple de plaques de cuisson. Ne pas utiliser la bouilloire sur une surface inclinée. Ne pas utiliser la bouilloire sauf si l'élément est complètement immergé. Ne pas déplacer la bouilloire lorsque est allumée.

### ATTENTION - RISQUE D'ÉCHAUDURE

Cet appareil chauffe pendant l'utilisation. Assurez-vous de ne le lever que par la poignée et n'ouvrez pas le couvercle avant que l'appareil ne soit refroidi. N'utilisez l'appareil que lorsque le couvercle est fermé. Ne pas trop remplir la bouilloire. Si la

bouilloire est remplie au-dessus du marquage « max », il existe un risque d'éclaboussures d'eau bouillante. Ne pas retirer le couvercle lorsque l'eau bout, car cela pourrait provoquer des brûlures. Positionner le couvercle de manière à ce que la vapeur soit dirigée loin de la poignée.

### ATTENTION - RISQUE DE BRÛLURES

La bouilloire doit uniquement être utilisée avec le support fourni. Veuillez noter que la surface de la base est sujette à la chaleur résiduelle après utilisation. Assurez-vous que l'appareil est éteint avant de le retirer de son support.

### ATTENTION - RISQUE DE BLESSURE

Une mauvaise utilisation de l'appareil peut entraîner des blessures.

### MISE EN GARDE

Pour éviter d'endommager l'appareil, n'utilisez pas de détergents alcalins lors du nettoyage. Utilisez un chiffon doux et un détergent non abrasif.

### ÉLIMINATION

Cet appareil est étiqueté conformément à la directive européenne 2012/19/UE relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques - WEEE. La directive constitue le cadre pour la reprise et l'élimination des appareils en fin de vie à l'échelle de l'UE. Veuillez vous renseigner auprès de votre lieu d'achat sur les installations d'élimination actuelles.

Certifications, entretien et garantie



Le marquage CE est la déclaration du fabricant que le produit répond aux exigences des directives européennes applicables et il garantit que le produit peut être légalement mis sur le marché européen.

Le produit est conçu conformément à la Directive Basse Tension 2014/35/EU. En outre, il est fabriqué et testé en toute sécurité selon la norme IEC 60335-1, 60335-2-15 et selon la norme UL 1082. Certains écarts et tests nationaux peuvent avoir été effectués afin de répondre aux exigences.

Recommandations d'entretien

Attention

Débranchez toujours la bouilloire de la prise électrique avant de la nettoyer. Assurez-vous que la bouilloire est complètement refroidie.

Gardez les surfaces enduites de poudre propres et sèches. Utilisez un chiffon de nettoyage non pelucheux ou une brosse douce avec de l'eau chaude et un détergent doux. Gardez l'acier inoxydable propre et sec. L'acier inoxydable peut être taché de façon permanente si l'eau/la graisse/les produits de nettoyage ne sont pas enlevés relativement rapidement. Rappelez-vous de ne pas utiliser de nettoyeurs chlorés/abrasifs car cela pourrait endommager la surface. Rappelez-vous de ne pas utiliser de nettoyeurs chlorés/abrasifs car cela pourrait endommager la surface. Veuillez noter que des rayures cosmétiques légères sur l'acier inoxydable provoquées par l'utilisation ne peuvent pas être évitées. Le nettoyage doit suivre la direction de la surface polie. Veuillez noter que ce processus peut changer le polissage d'origine de la surface.

Pour de plus amples instructions, rendez-vous sur [vipp.com](http://vipp.com).

Garantie

Vipp offre une garantie de produit selon la loi nationale.

# WICHTIGE SICHERHEITSREGELN LESEN UND BEWAHREN SIE DIESE ANWEISUNGEN AUF

Wenn Sie elektrische Geräte verwenden, sollten Sie stets grundlegende Sicherheitsmaßnahmen ergreifen, einschließlich der folgenden:

1. Lesen Sie alle Anweisungen durch.
2. Fassen Sie keine heißen Oberflächen an. Verwenden Sie Griffe und Knaufe.
3. Um Brände, elektrische Schläge und Verletzungen zu vermeiden, dürfen Sie Kabel, Stecker, Basis und Kessel nicht in Wasser oder sonstige Flüssigkeiten tauchen.
4. Wenn das Gerät von Kindern oder in der Nähe von Kindern verwendet wird, müssen Sie besonders vorsichtig sein.
5. Stecken Sie das Gerät aus, wenn Sie es nicht verwenden, oder bevor Sie es reinigen. Lassen Sie es abkühlen, bevor Sie Bauteile hinzufügen oder abnehmen, oder bevor Sie das Gerät reinigen.
6. Verwenden Sie keine Anwendungen mit beschädigten Kabeln oder Steckern, oder nachdem das Gerät eine Fehlfunktion hatte oder auf irgendeine Weise beschädigt wurde. Geben Sie Geräte beim nächsten zugelassenen Service-Händler zurück, damit dieser es untersuchen, reparieren oder einstellen kann.
7. Wenn Sie Gerätezubehör verwenden, dass nicht vom Gerätehersteller empfohlen wurde, kann dies zu Brand, elektrischem Schlag oder Verletzungen führen.

8. Nicht im Freien verwenden.
9. Lassen Sie das Kabel nicht über Tischkanten oder Tresen hängen und berühren Sie keine heißen Oberflächen.
10. Stellen Sie das Gerät nicht in die Nähe eines heißen Gasherd, einer Elektroherdplatte oder eines heißen Ofens.
11. Stecken Sie stets zuerst den Stecker in das Gerät, dann das Kabel in die Steckdose. Um das Gerät auszustecken, müssen Sie es zuerst abschalten, dann den Stecker aus der Steckdose ziehen.
12. Verwenden Sie das Gerät nur für den vorgesehenen Zweck.
13. Bewahren Sie diese Anweisungen gut auf.

## GEFAHR EINES ELEKTRISCHEN SCHLAGS

Verwenden Sie das Gerät ausschließlich im Inneren bei Zimmertemperatur. Das Gerät darf nur in Verbindung mit einer Stromquelle mit Wechselstrom über eine ordentlich installierte Steckdose mit Erdung verwendet werden. Stellen Sie sicher, dass das Schutzleitersystem des Hausanschlusses ordentlich installiert wurde. Schließen Sie das Gerät nur entsprechend der Hinweise auf dem Typenschild an und nutzen Sie es entsprechend. Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es vom Hersteller, dessen Händler oder einer ähnlich qualifizierten Person ersetzt werden, um eine Gefahrensituation zu vermeiden. Verwenden Sie das Gerät und das Netzkabel nur, wenn keine Schäden vorliegen. Sollte ein Fehler auftreten, ziehen Sie den Stecker heraus oder

trennen Sie das Gerät unverzüglich von der Stromquelle. Das Gerät darf auf keinen Fall modifiziert oder verändert werden. Jegliche Modifikationen können die Sicherheit gefährden, so dass das Gerät bei Verwendung eine Gefahr darstellt. Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren verwendet werden, wenn diese beaufsichtigt werden oder ihnen Anweisungen hinsichtlich der sicheren Nutzung des Geräts gegeben wurden und wenn sie sich über die damit zusammenhängenden Gefahren bewusst sind. Die Reinigung und Wartung darf nicht von Kindern unter 8 Jahren durchgeführt werden, oder wenn sie nicht beaufsichtigt werden. Achten Sie darauf, dass das Gerät und dessen Kabel außerhalb der Reichweite von Kindern unter 8 Jahren ist. Beaufsichtigte Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Das Gerät darf von Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und Fachkenntnisse verwendet werden, wenn diese beaufsichtigt werden oder Anweisungen über die sichere Nutzung des Geräts erhalten haben und sich über die damit zusammenhängenden Gefahren bewusst sind.

### NORDAMERIKA

Falls ein längeres, abnehmbares Stromkabel oder ein Verlängerungskabel verwendet wird:

- Die gekennzeichnete elektrische Leistung des Kabelsatzes oder des Verlängerungskabels sollte mindestens der elektrischen Leistung des Geräts entsprechen.
- Falls das Gerät geerdet ist, sollte es sich beim Verlängerungskabel um ein geerdetes dreiadriges

Kabel handeln.

- Das Kabel sollte so verlegt werden, dass es nicht über den Tresen oder die Tischkante hängt, wo es von Kindern heruntergezogen werden kann, oder man darüber stolpert.

## VORSICHT - GEFAHR VON BRÄNDEN UND ELEKTRISCHEN SCHLÄGEN

Das Gerät darf auf keinen Fall modifiziert oder verändert werden. Sollte das Gerät modifiziert oder verändert werden, erlischt jegliche von Vipp gegebene Garantie und Vipp ist nicht für Schäden am Gerät, an anderen Produkten, Personen oder sonstigen Schäden haftbar. Sämtliche Modifikationen am Gerät lassen die Produktgarantie erlöschen und können ein BRANDRISIKO ODER DAS RISIKO EINES ELEKTRISCHEN SCHLAGS DARSTELLEN.

## NUR FÜR DEN HAUSHALTSGEBRAUCH

Das Gerät ist für die Nutzung in Haushalten oder ähnlichen Anwendungen vorgesehen, wie beispielsweise:

- Küchenbereiche für Mitarbeiter in Geschäften, Büros und anderen Arbeitsumgebungen.
- Landwirtschaftsbetriebe.
- Von Kunden in Hotels, Motels und anderen Wohnumgebungen.
- In Bed and Breakfast-Umgebungen.

## VORSICHT - BRANDGEFAHR

Positionieren Sie die Basis oder den Kessel nicht auf oder in der Nähe heißer Oberflächen, beispielsweise Kochstellen.

Verwenden Sie den Wasserkocher nicht auf schrägen Ebenen.

Verwenden Sie den Wasserkocher nur, wenn das Element vollständig eingetaucht ist. Bewegen Sie den Wasserkocher nicht, wenn er eingeschaltet ist.

## VORSICHT - GEFAHR VON VERBRÜHEN

Diese Anwendung erhitzt sich während der Nutzung. Achten Sie darauf, das Gerät nur am Griff hochzuheben und öffnen Sie den Deckel nicht, bis das Gerät abgekühlt ist. Verwenden Sie das Gerät nur, wenn der Deckel geschlossen ist. Füllen Sie den Wasserkocher nicht übermäßig auf. Wenn der Wasserkocher über die Max-Markierung gefüllt wird, besteht die Gefahr von Spritzern heißem Wassers. Entfernen Sie den Deckel nicht, während das Wasser kocht, da Sie sich sonst verbrühen könnten. Positionieren Sie den Deckel so, dass der Dampf vom Griff wegströmt.

## VORSICHT - GEFAHR VON VERBRENNUNGEN

Der Wasserkocher darf nur mit dem beigefügten Basis verwendet werden. Bitte beachten Sie, dass die Oberfläche des Sockels nach der Nutzung noch Restwärme enthält. Stellen Sie sicher, dass das Gerät ausgeschaltet ist, bevor Sie es aus seinem Ständer nehmen.

## VORSICHT - VERLETZUNGSGEFAHR

Ein Missbrauch des Geräts kann eventuell zu Verletzungen führen.

## VORSICHT

Um Schäden am Gerät zu verhindern, dürfen Sie bei der

Reinigung keine alkalische Reinigungsmittel verwenden.

Verwenden Sie ein weiches Tuch mit sanftem Reinigungsmittel.

## ENTSORGUNG

Diese Anwendung ist entsprechend der Europäischen Richtlinie 2012/19/EU hinsichtlich der Entsorgung elektrischer und elektronischer Abfälle gekennzeichnet - WEEE. Die Richtlinie bildet den Rahmen für eine EU-weite Rücknahme und Entsorgung von ausgedienten Geräten. Bitte fragen Sie Ihren Händler nach aktuellen Entsorgungszentren.

Zertifikate, Pflege und Garantien



Die CE-Markierung stellt die Erklärung des Herstellers dar, dass das Produkt den Anforderungen der geltenden europäischen Richtlinien entspricht, womit sichergestellt wird, dass es legal auf dem europäischen Markt vertrieben werden darf.

Das Produkt wurde gemäß der Niederspannungsrichtlinie 2014/35/EU entwickelt. Darüber hinaus wurde es entsprechend der IEC-Normen 60335-1, 60335-2-15 sowie entsprechend der UL-Norm 1082 gebaut und auf Sicherheit geprüft. Es können einige nationale Abweichungen und Tests erforderlich sein, um den Anforderungen zu genügen.

Pflegeanweisungen

Vorsicht

Bevor Sie den Wasserkocher reinigen, trennen Sie ihn vom elektrischen Strom ab. Achten Sie darauf, dass der Kessel vollständig abgekühlt ist.

Achten Sie darauf, dass die pulverbeschichtete Oberfläche sauber und trocken bleibt. Verwenden Sie ein fusselfreies Tuch oder eine weiche Bürste mit warmem Wasser und einem milden Reinigungsmittel. Achten Sie darauf, dass der Edelstahl sauber und trocken bleibt. Edelstahl kann dauerhaft verschmutzen, wenn Wasser/Fette/Reinigungsmittel nicht relativ rasch entfernt werden. Wir empfehlen Ihnen, Pflegeprodukte für Edelstahl zu verwenden, damit die Oberfläche wasser- und schmutzabweisend wird. Verwenden Sie jedoch keine chlorhaltigen/rauen Reinigungsmittel, da dies die Oberfläche beschädigen kann. Bitte beachten Sie, dass kleine Kratzer im Edelstahl, die durch die Nutzung entstehen, nicht vermieden werden können. Die Reinigung muss entlang der polierten Oberfläche verlaufen. Denken Sie daran, dass sich dadurch die ursprüngliche Politur an der Oberfläche ändern kann.

Weitere Anweisungen finden Sie unter [vipp.com](http://vipp.com).

Garantie

Vipp bietet Ihnen eine Produktgarantie gemäß nationalem Recht an.

# VIGTIGE SIKKERHEDSFORANSTALTNINGER LÆS OG GEM DISSE INSTRUKTIONER

Ved brug af elektriske apparater skal de grundlæggende sikkerhedsforanstaltninger altid følges, herunder følgende:

1. Læs alle instruktioner.
2. Undgå at røre varme overflader. Brug håndtag eller greb.
3. For at beskytte mod brand, elektrisk stød og personskade, må du ikke nedsænke ledninger, stikkontakter, base eller kedel i vand eller anden væske.
4. Nøje tilsyn er nødvendigt, når et apparat bruges af eller nær børn.
5. Afbryd enheden fra stikkontakten, når den ikke er i brug og før rengøring. Lad enheden køle af, før du monterer eller fjerner dele, og inden du rengør enheden.
6. Brug ikke enheden med beskadiget ledning eller stik, efter funktionsfejl på enheden, eller hvis den er blevet beskadiget på nogen måde. Returner enheden til nærmeste autoriserede værksted til undersøgelse, reparation eller justering.
7. Brug af monteret tilbehør, som ikke er anbefalet af producenten af enheden, kan medføre brand, elektrisk stød eller personskade.
8. Må ikke bruges udendørs.
9. Lad ikke ledningen hænge over kanten af bordet eller disken, eller røre varme overflader.
10. Sæt ikke enheden på eller i nærheden af en varm gas- eller elektrisk brænder eller i en opvarmet ovn.

11. Tilslut altid stikket til enheden først, og tilslut derefter ledningen til stikkontakten. For at afbryde enheden, skal du flytte enhver betjening til "slukket", og tage stikket ud af stikkontakten.
12. Brug ikke enheden til andet end dens tilsigtede brug.
13. Gem disse instruktioner.

## RISIKO FOR ELEKTRISK STØD

Brug kun enheden indendørs ved stuetemperatur. Enheden må kun tilsluttes en strømforsyning med vekselstrøm via en korrekt monteret stikkontakt med jordforbindelse. Sørg for, at det lokale forsyningssystem beskyttelsessystem er korrekt installeret. Tilslut og betjen kun enheden i henhold til typeskiltets specifikationer. Hvis ledningen er beskadiget, skal den udskiftes af fabrikanten, dennes reparatør eller tilsvarende kvalificerede personer for at undgå fare.

Brug kun enheden, hvis ledningen og enheden ikke viser tegn på skade. Hvis der opstår en fejl, skal du straks tage stikket ud eller afbryde strømmen fra stikkontakten.

Denne enhed må på ingen måde ændres eller manipuleres. Enhver ændring kan være til fare for sikkerheden, der gør enheden farlig, når den bruges.

Denne enhed kan bruges af børn i alderen fra 8 år og derover, hvis de har fået vejledning eller instruktioner vedrørende brugen af apparatet på en sikker måde, og hvis de forstår de involverede farer. Rengøring og brugervedligeholdelse må ikke foretages af børn, medmindre de er ældre end 8 år og under

tilsyn. Hold enheden og dens ledning utilgængelig for børn under 8 år. Børn, der overvåges, må ikke lege med enheden. Enheden kan bruges af personer med nedsat fysisk, sensorisk eller mental kapacitet eller manglende erfaring og viden, hvis de har fået vejledning eller instruktion om brug af apparatet på en sikker måde og forstår de involverede farer.

### NORDAMERIKA

Hvis der anvendes en længere aftagelig strømledning eller forlængerledning:

- Den angivne elektriske normering af ledningssættet eller forlængerledningen skal være mindst lige så stor som enhedens elektriske normering.
- Hvis enheden er en jordet type, skal forlængerledningen være med jordforbindelse og have 3 ledninger.
- Ledningen skal placeres, så den ikke rager ud over bordpladen, hvor den kan trækkes i af børn eller faldes over utilsigtet.

### FORSIGTIG - RISIKO FOR BRAND OG ELEKTRISK STØD

Denne enhed må på ingen måde ændres eller manipuleres. I tilfælde af, at apparatet er ændret eller manipuleret, bortfalder enhver garanti fra Vipp, og Vipp vil ikke være ansvarlig for skader på apparatet, andre produkter, personer eller andre skader. Enhver ændring af apparatet medfører at produktgarantien bortfalder og kan tillige forårsage RISIKO FOR BRAND OG ELEKTRISK STØD.

## KUN TIL HUSHOLDNINGSBRUG

Dette apparat er beregnet til brug til husholdnings- og lignende brug, som fx:

- Personalekøkken-områder i butikker, kontorer og andre arbejdsmiljøer.
- Gårde.
- Af kunder på hoteller, moteller og andre boligmiljøer.
- Boligmiljøer af 'bed and breakfast'-typen.

## ADVARSEL - RISIKO FOR BRAND

Placer ikke basen eller kedlen på eller nær varme overflader, som fx kogeplader. Brug ikke kedlen på et skrånende underlag. Brug ikke kedlen medmindre elementet er helt nedsænket. Flyt ikke kedlen, mens den er tændt.

## FORSIGTIG - RISIKO FOR SKOLDNING

Denne enhed opvarmes under brug. Sørg for, at du kun løfter den vha. håndtaget og undgå at lukke låget, før enheden er afkølet. Brug kun enheden, når låget er monteret. Overfyld ikke kedlen. Hvis kedlen fyldes over max-mærket, kan der være risiko for stænk af kogende vand. Fjern ikke låget, mens vandet koger, da der kan forekomme skoldning. Placér låget, så dampen ledes væk fra håndtaget.

## FORSIGTIG - RISIKO FOR FORBRÆNDINGER

Kedlen må kun anvendes med den medfølgende base. Bemærk, at basens overflade stadig kan være varm efter brugen. Sørg for, at enheden er slukket, før dens fjernes fra dens holder.

## ADVARSEL - FARE FOR SKADE

Misbrug af enheden kan potentielt medføre skade.

## PAS PÅ

For at undgå skader på enheden, må du ikke bruge basiske rengøringsmidler ved rengøringen, brug en blød klud og et mildt rengøringsmiddel.

## BORTSKAFFELSE

Denne enhed er mærket i overensstemmelse med det europæiske direktiv 2012/19/EU om bortskaffelse af elektrisk og elektronisk udstyr - WEEE. Direktivet udgør rammerne for tilbagetagelse og bortskaffelse af udrangerede apparater i hele EU. Spørg dit købssted mht. aktuelle bortskaffelsesfaciliteter.

Certificeringer, pleje og garanti



CE-mærkningen er fabrikantens erklæring om, at produktet opfylder kravene i de gældende europæiske direktiver og sikrer, at produktet kan placeres lovligt på det europæiske marked.

Produktet er designet i henhold til lavspændingsdirektivet 2014/35/EU. Desuden er det konstrueret og sikkerhedstestet i henhold til IEC-standard 60335-1, 60335-2-15 og i henhold til UL standard 1082. Visse nationale ændringer og tests kan være udført for at opfylde kravene.

Plejeinstruktioner

Bemærk

Afbryd altid kedlen fra stikkontakten før rengøring. Sørg for, at kedlen er kølet helt af.

Hold pulverlakerede overflader rene og tørre. Brug en fnugfri klud eller en blød børste med varmt vand og et mildt rengøringsmiddel. Hold rustfrit stål rent og tørt. Rustfrit stål kan misfarves eller plettes permanent, hvis vand/fedt/rengøringsmidler ikke fjernes relativt hurtigt. Vi anbefaler brug af et plejeprodukt til rustfrit stål, der får overfladen til at afvise vand og snavs. Husk ikke at anvende klor/slibemidler, da dette kan beskadige overfladen. Bemærk venligst, at mindre kosmetiske ridser på rustfrit stål, der opstår via brug, ikke kan undgås. Rengøring skal følge den polerede overflades retning. Bemærk venligst, at denne proces kan ændre overfladens originale polering.

Se flere instruktioner på vipp.com.

Garanti

Vipp tilbyder produktgaranti i henhold til national lovgivning.